



Information SGG/SSG zum Erwerb der Fähigkeitsausweise für die Gastroskopie und die ERCP

Als Basis für den Erhalt der Fähigkeitsausweise gelten die Fähigkeitsprogramme Endoskopische retrograde Cholangio-Pankreatographie (ERCP) (12.11.2003) bzw. Gastroskopie (12.11.2003)

Die Weiterbildungsprogramme und die verschiedenen Formulare können unter www.SGG/SSG.ch mit Adobe Reader 6.0 konsultiert und ausgedruckt werden.

Wie muss vorgegangen werden :

1. Weiterbildung für den Fähigkeitsausweis vorgesehen oder in Weiterbildung für den Fähigkeitsausweis :

Nach erfolgter reglementarischer Weiterbildung ausfüllen des Formulars « *Antrag Fähigkeitsausweis Gastroskopie (oder ERCP)* » (**Formular 1**) unter Beilage des Formulars « *Fähigkeitsausweis Gastroskopie (oder ERCP): Durchgeführte Untersuchungen* » (**Formular 2**). Die Fähigkeitsausweise kosten 200 Franken (gratis für SGG/SSG-Mitglieder).

2. Sie haben den Fähigkeitsausweis für die Gastroskopie oder die ERCP erhalten :

Alle drei Jahre müssen sie einen Antrag auf Rezertifizierung ihres Fähigkeitsausweises stellen.

a) **Gastroskopie** : alle durchgeführten Gastroskopien werden auf dem Formular « *Fähigkeitsausweis Gastroskopie: Durchgeführte Untersuchungen* » (**Formular 2**) protokolliert. Die paritätische Kommission kann diese Listen stichprobenweise anlässlich der Rezertifizierung kontrollieren. Diese Rezertifizierung kostet 100 Franken (gratis für SGG/SSG-Mitglieder).

b) **ERCP** : alle durchgeführten ERCP's werden auf dem Formular « *Fähigkeitsausweis ERCP: Durchgeführte Untersuchungen* » (**Formular 2**) protokolliert. Alle 3 Jahre müssen diese Formulare der ausweisverwaltenden Kommission vorgelegt werden. Aufgrund der eingesandten Listen wird der Fähigkeitsausweis um 3 Jahre verlängert. Diese Rezertifizierung kostet 100 Franken (gratis für SGG/SSG-Mitglieder).

3. Die Übergangsbestimmungen (bis 31.12.2005) für den Fähigkeitsausweis Gastroskopie oder ERCP sind erfüllt :

Ausfüllen des Formulars « *Übergangsbestimmungen "Fähigkeitsausweis ERCP"* » (**Formular 3**) oder des Formulars « *Übergangsbestimmungen "Fähigkeitsausweis Gastroskopie"* » (**Formular 3**).

Die Anträge sind an den SGG/SSG Vorstand zu Händen von Prof. Dr. med. G. Dorta Service de Gastro-entérologie et d'Hépatologie, CHUV, 1011 Lausanne. E-mail: gian.dorta@hospvd.ch zu senden.